

Islam Pregunta y respuesta

Pengawas Umum:
Syaikh Muhammad Saalih al-Munajjid

49015 - Normas sobre que el prestamista acepte un regalo del deudor

Pregunta

Alguien me pidió algo de dinero prestado, y me ofreció un regalo antes de devolverme lo prestado. ¿Cuáles son las normas sobre aceptar este regalo?

Respuesta detallada

Alabado sea Dios.

Alabado sea Allaah

Si la persona que te pidió dinero prestado tiene el hábito de ofrecer regalos antes del préstamo, tal como si fuera un amigo o pariente tuyo, entonces no hay nada de malo en que lo aceptes en este caso, a causa de que no tiene nada que ver con el préstamo.

Pero si esta persona no tiene el hábito de ofrecer regalos, no es permisible que lo aceptes, porque puede ser a causa del préstamo, y si lo aceptas estás cometiendo usura (riba). El principio básico concerniente a este asunto de los préstamos es que "Todo préstamo que trae un beneficio económico es usura", y este préstamo te habrá traído un beneficio. Ver también las preguntas No. [30842](#) y [39505](#).

También es posible que él te esté ofreciendo este regalo para incentivarte a que le demores la fecha de pago, lo cual es también una forma de incentivar la usura.

Esto fue indicado por el reporte narrado por Ibn Máyah (2432) de Iahia ibn Abi Isjáq, quien dijo: "Le pregunté a Anas ibn Málik: "¿Qué si alguien da a su hermano un préstamo, y entonces (el deudor) le da un regalo? El Mensajero de Dios (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) dijo: "Si alguno de ustedes pide prestado algo y luego le da al prestamista un regalo, o le da una montura

Islam Pregunta y respuesta

Pengawas Umum:
Syaikh Muhammad Saalih al-Munajjid

para su camello, no debe aceptarlo, a menos que él soliera tratar a todos de esa manera antes que a ti". Clasificado como bueno por el shéij al-Islam Ibn Taimíyah en Fatáwa al-Kubra, 6/159.

Ibn Sirín narró que 'Umar (que Allah esté complacido con él) le prestó a Ubáiy ibn Ka'b (que Allah esté complacido con él) diez mil dirhams, y Ubáiy ibn Ka'b le regaló algunos frutos de su tierra, pero él los devolvió, no se los aceptó. Ubáiy fue a él y le dijo: "La gente de Medinah sabe que yo cultivo los mejores frutos y que no tengo necesidad de ellos, por lo tanto, ¿por qué rechazaste mi regalo?". Entonces más tarde le volvió a enviar algunos frutos, y se los aceptó. Ibn al-Qayím dijo: "Umar rehusó aceptarlos porque pensó que eran un regalo a causa del préstamo. Cuando se dio cuenta que no era a causa del préstamo, lo aceptó. Esta es la respuesta decisiva acerca de este punto, sobre aceptar un regalo del deudor".

Al-Bujari narró en su Sahih (3814) que Abu Burdah dijo: "Fui a Medinah y me reuní con 'Abd Allah ibn Salam (que Allah esté complacido con él). Él me dijo: "Estás en un país donde la práctica de la usura está muy extendida; por lo tanto, si alguien te debe algo y te envía un regalo, como una carga de paja cortada, de cebada, o de forraje, entonces no lo aceptes, porque es usura".

Este punto de vista fue narrado por varios de los compañeros del Profeta. Ibn al-Qayím dijo en l'lám al-Muwaqqi'ín, 3/136:

"Fue narrado por más de uno de ellos (los compañeros del Profeta), tal como Ubaiy ibn Ka'b, Ibn Mas'ud, 'Abd Allah ibn Salam, Ibn 'Umar, e Ibn 'Abbás, que ellos prohibieron al prestamista aceptar un regalo del deudor, y que lo consideraron como usura".

Ash-Shawkani dijo en Nail al-Awtar, 6/257:

"El punto es que si los regalos, préstamos etc., son dados para demorar el pago del préstamo, o como un soborno para quien dio el préstamo, o para el prestamista se beneficie como resultado de su préstamo, entonces es algo prohibido, porque es una clase de usura o soborno. Pero si esto es

Islam Pregunta y respuesta

Pengawas Umum:
Syaikh Muhammad Saalih al-Munajjid

porque entre el deudor y el prestamista existían una relación previa y solían hacer eso, entonces no hay nada de malo en ello. Y si no fue hecho por ningún propósito obvio, entonces al parecer la prohibición sí debería aplicarse en ese caso.

Algunos de los eruditos sostienen el punto de vista de que es permisible para el prestamista aceptar un regalo del deudor, pero que es mejor no hacerlo, para estar seguros. Ibn al-Qayím dijo en l'Íám al-Muwaqqi'ín, 3/136: "La Tradición del Mensajero de Dios (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) y el ejemplo de sus compañeros merece ser seguido".

Yo digo: ¿Hay alguna otra solución aparte de rechazar el regalo o caer en la usura?

La respuesta es: sí. Si insistes en aceptar el regalo, tienes dos opciones: puedes responder en una forma amable y ofrecerle algo de igual valor o mayor, o puedes considerarlo como parte de la deuda y deducir su valor de lo que te debe.

Sa'id ibn Mansur narró en su Sunan de 'Abd Allah ibn 'Umar, que un hombre vino a él y le dijo: "Le presté dinero a un hombre a quien no conozco y él me dio un regalo valioso". Él le dijo: "Devuélvele su regalo, o cuéntalo como parte del pago que te debe".

Sa'id Ibn Mansur también narró que Salim ibn Abi al-Ya'd dijo: "Un hombre llegó a Ibn 'Abbás y dijo: "Le presté veinte dirhams a un hombre que vendía pescado, y él me dio un pescado que lo estimé en trece dirhams". Me respondió: "Falta que te devuelva 7 dirhams".

Ver: Al-Fatáwa al-Kubra por Ibn al-Qayím, 6/159.

El Shéij Muhámmad ibn Sálíh al-'Uzaimín dijo en Shárh al-Mumti', 9/61:

"Si alguien nos dijera: "En tanto esto está prohibido (ofrecer un regalo al prestamista), ¿Por qué él no debería simplemente devolverlo en primer lugar?"

Nosotros decimos: "Porque él puede sentirse muy avergonzado de devolverlo, o puede herir los

Islam Pregunta y respuesta

Pengawas Umum:
Syaikh Muhammad Saalih al-Munajjid

sentimientos de su compañero profundamente si se lo devuelve. Entonces, que lo acepte y le devuelva un regalo de igual o mayor valor, o que descunte su valor del dinero que le debe. No hay nada de malo en eso.

Hemos afirmado arriba que la prohibición se aplica si el regalo es ofrecido antes de que el préstamo sea pagado. Si es ofrecido después del que el préstamo sea pagado, no hay nada de qué preocuparse”.

El Shéij Muhámmad ibn Sálih al-‘Uzaimín dijo también en Shárh al-Mumti’, 9/59:

“Si le ofrecen un regalo unos momentos antes de que el pago vaya a ser realizado, o un poco después, es permisible”.

Ver: al-Mughni, 6/437; ash-Shárh al-Mumti’, 9/59-61.